

مروری بر اندیشه‌های مرزبانین رستم اسپهبدزاده طبرستانی

احمد درستی

چکیده

مرزبان نامه از جمله آثار ادبی است که در آن سیاست به گونه‌ای سمبیلیک و از زبان حیوانات مطرح می‌شود. نابسامانی سیاسی حاکم بر دوره حیات نویسنده در این اثر انعکاس یافته است. جنگ و درگیری و کشمکش بر سر تصاحب قدرت، ویژگی اصلی این دوران به شمار می‌رود. در این مقطع تاریخی در ایران، سامان سیاسی پیشین و آینین مشروعت بخش آن (زرتشتی) از هم فروپاشیده اما هنوز سامان سیاسی جدید (اسلامی) استقرار نیافته است. از اینرو قواعد بازی سیاسی نامشخص است و نفع شخصی تنها انگیزه و هدف تلاش‌های سیاسی و نظامی بازیگران عرصه عمومی را تشکیل می‌دهد. در چنین اوضاعی، اسپهبدزاده طبرستانی می‌کوشد با یادآوری اصول مملکتداری و آینین شهریاری در ایران باستان، حاکمان و امیران را به رعایت اصول صلح و دوستی و پرهیز از فزونخواهی دعوت، و کارگزاران آنها را به صداقت، راستگویی، وفاداری و همکاری با یکدیگر ترغیب کند.

این نوشته، پس از مقدمه کوتاهی با معرفی اثر مورد بررسی، پدیدآورنده و بازنگارنده آن شروع می‌شود. سپس اوضاع سیاسی و اجتماعی دوره حیات نویسنده (طبرستان در قرن چهارم و پنجم) به صورت مختصر معرفی، و در آخر محتوای کتاب از نظر سیاسی بررسی می‌شود.

و گفته‌اند صحبت پادشاه و قربت جوار او به گرمابه‌گرم ماند که هرک (که) بیرون بود به آرزو خواهد که اندرون شود و هرک ساعتی درون او نشست و از لذع [سوختن] حرارت آب و ناسازگاری هوای او مستاؤی شد، خواهد که زود بیرون رود. (مرزبان نامه^{*}، ص ۶۳۷)

عرصه تاریخ، محل رفت و آمد اقوام و ملتهای گوناگون است. در این آمد و شدها تنها ملتهایی می‌توانند حضور خود را بطور دائم ثبت کنند که از خودشان اندیشه‌ای والا برجای نهند. اندیشه‌ای که برخاسته از نیازمندیهای اصیل انسانی باشد و به آرمانهای متعالی بشریت جامه عمل پوشاند. از این‌رو هر ملتی که در عرصه سیاست بین‌الملل داعیه‌های منطقه‌ای و جهانی دارد، ناگزیر است به تولید اندیشه همت‌گمارد و این امر میسر نمی‌شود مگر اینکه موقعیت اجتماعی و سیاسی آن فراهم گردد تا متفکران بتوانند با پل زدن به اندیشه‌های پیشینیان خود به تأمل در ماهیت دوران حاضر پردازند و از این طریق پویایی و تحرک را در قالب سیاست عملی بدمند.

مطالعه آثار پیشینیان در حوزه اندیشه‌های سیاسی در ایران، یکی از حوزه‌هایی است که کمتر مورد توجه قرار گرفته است و از محدود پژوهشگرانی نیز که به این موضوع پرداخته‌اند، اغلب به مطالعه و بررسی اشخاص و متفکران خاصی همچون غزالی و خواجه نظام‌الملک بسته کرده‌اند. این در حالی است که اثرگذارترین و رایجترین بخش اندیشه سیاسی در ایران آثار ادبی نظیر گلستان، کلیله و دمنه و سیاستنامه‌های است^(۱). با این حال کتابهای یاد شده، جزو آثاری است که در میان جامعه متفکران ایرانی شناخته شده است. چه بسیار آثار دیگری که به موضوع سیاست پرداخته اما در میان ایرانیان، صرفاً به عنوان آثار ادبی یا داستانی شهرت یافته است که از میان این کتابها می‌توان به مرزبان نامه اشاره کرد. آثار ادبی، اثری است ادبی - سیاسی که در قالب داستانهای مختلف، موضوعات اجتماعی، سیاسی و اخلاقی را مدنظر قرار می‌دهد و به نقد و ارزیابی آنها می‌پردازد. در

* هر جاکه تنها به آوردن نام کتاب «مرزبان نامه» اکتفا شده، منظور متن تصحیح شده استاد خطیب رهبر است.

این اثر نویسنده، سیاست را از دیدگاه نخبگان غیر حکومتی بررسی، و از این دیدگاه نظریات و توصیه‌هایی به شاه، درباریان، نخبگان - حکومتی و غیر حکومتی - ارائه می‌کند. این کتاب از آنجاکه سیاست را از دید نخبگان غیر حکومتی مورد توجه قرار می‌دهد، متمایز از سیاستنامه‌هاست که عمدتاً توسط نخبگان حکومتی به نگارش درآمده است. از آنجاکه تاکنون محتوای سیاسی اثر یاد شده، مورد بررسی قرار نگرفته است، این مطالعه می‌تواند گام مفیدی در شناساندن آن به شمار آید.

ملکزاده اندیشمند و اثر او

مرزبان نامه، اثری است که در اصل توسط اسپهبد مرزبان بن رستم بن شروین از شاهزاده‌های آل باوند در اواخر قرن ۴ هجری به زبان طبری نوشته شده است^(۲). مرزبان نامه‌ای که امروزه در دسترس ماست، بازنگاشته‌ای از همان کتاب اصلی است که به وسیله سعد الدین وراوینی در فاصله سالهای ۶۱۷ تا ۶۲۲ فراهم آمده است. سعد الدین وراوینی از ملازمان خواجه ابوالقاسم ریبیب الدین هارون بن علی بن ظفر دندان وزیر اتابک ازبک بن محمد (۶۰۷-۶۲۲ ه) اتابک آذربایجان بود. ریبیب الدین پس از استیلای جلال الدین خوارزمشاه بر اتابک از کارهای سیاسی کناره گرفت. او در تبریز کتابخانه‌ای معتبر بنیاد نهاده بود. وراوینی که مدتی در تبریز می‌زیست و زادگاه او همان «وراوی» شهرکی در نزدیک اهر بوده است، این کتاب را پس از نگارش، به کتابخانه ابوالقاسم ریبیب الدین اهدا کرد.

وراوینی در بازنویسی این اثر کوشیده است مطالب را به شکل تلفیقی از نظم و نثر ارائه کند. در مقدمه علت پرداختن به نگارش دوباره متن را «سخافت» سبک نوشتاری آن یاد می‌کند و می‌گوید که «آن عالم معنی را به لغت نازل و عبارت سافل در چشمها خوار گردانیده» و «چون ظاهری آراسته نداشت دواعی رغبت از باطن خوانندگان به

تحصیل آن متداعی نیامد»^(۳). وی برای برطرف ساختن این کمبود، علاوه بر اینکه کتاب را از زبان طبری به زبان فارسی رایج برمی‌گرداند، شواهد شعری و ضرب المثلهایی نیز به آنها می‌افزاید و در برخی موارد از آیات قرآن و احادیث نیز شاهد می‌آورد. مطلب دیگری که درمورد روش نگارش مرزبان نامه قابل ذکر است استفاده از فن دیالکتیک یا گفتگوی دو نفره است. این روش شباهت کاملی به روش افلاطون در اثر مشهور خود، جمهور، دارد. جالب است که مقدمه کتاب نیز به صورت مباحثه میان وزیر شهریار بن شروین، پادشاه باوندی و مرزبان برادر ملک، نگارش یافته است.

طبرستان سرزمین جنگلهای سبز و حکومتهای سرخ

همانگونه که یاد شد، نگارنده اصلی مرزبان نامه از شاهزادگان ساکن در منطقه طبرستان بود. از آنجاکه موقعیت اجتماعی و سیاسی، نقش مهمی در جهتدهی به افکار نویسنده دارد و نوعی اثر مکتوب، مهر و نشانی از تحولات و اوضاع محیطی و تاریخی را با خود همراه می‌کند، آشنایی مختصر با این اوضاع، پژوهشگران را در درک مطالب ارائه شده در داخل متن یاری می‌کند. بویژه اینکه متن مورد بررسی به مسائل اجتماعی و سیاسی پرداخته باشد که در چنین مواردی تأثیرپذیری از محیط حاکم در آن مقطع خاص، چندین برابر فزونی می‌یابد.

منطقه طبرستان از دیرباز جزو مناطق سرسبز و حاصلخیز ایران به شمار می‌آمد و با داشتن جاذبه‌های طبیعی و جغرافیای بسیار و نیز بارش فراوان باران، که بنیان کشاورزی و دامداری به شمار می‌آید، قبایل و ایلات متعددی را به خود جلب می‌کرده است. قبایل و ایلات از یکپارچگی و اتحاد قبیلگی برخوردار بودند و می‌توانستند به عنوان واحدهای منسجم سیاسی، که رئیس قبیله مظہر آن بود، در کشمکشها و رقاتهای سیاسی شرکت کنند.

حضور قبایل زیاد در این منطقه به خودی خود موجب اصطکاک و برخورد منافع میان آنها را به وجود می‌آورد و محیط اجتماعی و سیاسی را در حالت تشنج و تنش نگه می‌داشت. وجود دیوارهای بلند البرز و گسترش دریای خزر، کل منطقه را در درون حصاری طبیعی قرار می‌داد که به آسانی قابل نفوذ نبود. همین مسأله تا حد زیادی، ارتباط این منطقه را با مناطق مرکزی کشور قطع می‌کرد و به نوعی به حاشیه‌ای شدن طبرستان منجر می‌گردید^(۴).

وجود چنین ویژگیهایی در منطقه، باعث شده بود هر موقع دولت مرکزی تضعیف می‌شد و یا احساس ضعف می‌کرد، حکومتهای محلی در طبرستان بسرعت از خاک سربرآورند و بی‌اینکه چندان در معرض تهاجم حکومت مرکزی قرار گیرند به حیات خود ادامه دهنند. اما همانگونه که ذکر شد، استقلال نسبی قبایل، انسجام درونی آنها و نیز فراوانی تعدادشان در منطقه، همیشه آتش جنگ را در میان ساکنان منطقه برافروخته نگاه می‌داشت. با اینکه در مجموع حکومتهای محلی این منطقه نقش کمتری در معادلات قدرت در سطح کلان ایفا می‌کردند و متقابلاً کمتر از تحولات قدرت در ایران متأثر می‌شدند، مناقشات درون-منطقه‌ای، آرامش ساکنان آن را همیشه تهدید می‌کرد. این مسأله نه تنها ویژگی این بخش خاص از سرزمین ایران در دوره بعد از اسلام به شمار می‌آمد بلکه همانگونه که برخی از صاحبینظران اشاره کرده‌اند، تعدد حکومتها و سرعت سقوط امپراتوری درازمدت ساسانی، حکومتهای ایرانی از چنین اقبال بلندی برخوردار نبودند و تا تأسیس سلسله صفویه، تعدد حکومتها در یک زمان و سرعت سقوط و جابه‌جایی آنها تداوم داشت. نویسنده مرزبان‌نامه، معاصر شمس‌المعالی قابوس بن وشمگیر (۳۳۶-۴۰۳)، چهارمین پادشاه آل زیار بود و حتی منظمه‌ای به نام نیکنامه را به اسم او بر ساخته بود. برادر مرزبان، یعنی اسپهبد ایرانی‌الاصل از سلسله باوند که شهریار

نام داشت و در این دوره بر بخشی از طبرستان حکومت می‌کرد، با قابوس روابط بسیار نزدیکی داشت تا جایی که در مناقشات میان حکام محلی ایران از وی حمایت کرده و دستور داده بود در منطقه تحت سلطنت خود به نام قابوس خطبه بخوانند^(۶).

بررسیهای تاریخی نشان می‌دهد دوره نگارش مرزبان نامه، دوره‌ای است که از لحاظ سیاسی، اوضاع نابسامان و آشفته‌ای است. از یک سو قدرت خلیفه عباسی رو به ضعف نهاده، به گونه‌ای که مناطق مرزی خلافت اسلامی از حکومت مرکزی اطاعت نمی‌کنند. از سوی دیگر در میان مدعیان سلطنت، هنوز شخصی پیدا نشده که بتواند رقیان را یکسره از میدان به در کند و به تهایی سلطنت خود را بر ایران گسترش دهد، لذا زد و خورد میان پادشاهان و دست به دست شدن تاج و تختها، پیمانهای سمت و ناپایدار سیاسی، چشم و همچشمی درباریان و فساد مالی و سیاسی ویژگی اصلی این دوره به شمار می‌آید. نگارنده مرزبان در اثر خود، گوشۀ چشمی به این اوضاع دارد و تلاش می‌کند راه حل‌هایی برای رفع این مشکلات به دولتمردان و حکام محلی ایران ارائه کند. نکته آخری که در این باب قابل ذکر است، این است که این کتاب، دستورالعملی است که برای قدرت کوچک محلی نگاشته شده و برخلاف سیاستنامه خواجه نظام‌الملک که در اوچ قدرت سلجوقیان و گسترش دولت آن سلسله تأثیف گردیده، و سیاست را در حکومتی بزرگ و در سطحی بسیار کلان تحلیل می‌کند، نویسنده مرزبان نامه، راهکارهای خود را برای حکومتی کوچک و محلی که در میان کشمکش رقیان متعدد گرفتار آمده، ارائه کند و چه بس اریشه برخی از اختلاف نظرهای دو نویسنده نیز به همین مسئله مربوط باشد.

سیاست و سیاستمداری از زبان مرزبان رستم بن شروین تا اینجا درمورد مؤلف مرزبان نامه و اوضاع زمانهٔ حیات وی بحث شد. اکنون

مقدمات لازم برای بررسی این اثر مهیا است. برای این کار ابتدا محتوای متن به همان صورتی که مؤلف اصلی و به تبعیت از او سعدالدین وراوینی، تنظیم نموده است معرفی می‌شود. سپس با شکستن شالوده سازماندهی اثر، مطالبی که از لحاظ سیاسی بیشتر اهمیت دارد (بی‌توجه به ترتیب فصول کتاب) دسته‌بندی و مورد بحث قرار خواهد گرفت.

معرفی ابواب کتاب

مرزبان نامه کتابی شامل ۹ باب است. یک مقدمه و یک مؤخره که تحت عنوان ذیل‌الكتاب از طرف «بازنگار» اثر یعنی سعدالدین وراوینی بدان افزوده شده، همانگونه که مقدمه نیز از طرف وی نگارش یافته است.

در مقدمه کتاب، وراوینی به انگیزه خود از نگارش دوباره مرزبان نامه و نیز به ویژگیها و ممیزات اثر اشاره می‌کند و بطور ضمنی میان این اثر و دیگر کتابهای مشابه - البته از لحاظ شیوه و سبک نگارش - مقایسه‌ای انجام می‌دهد.

باب اول کتاب، به علت و چگونگی تألیف مرزبان نامه از طرف نویسنده اصلی اختصاص دارد و داستان مشاجره نویسنده و وزیر را بر سر ضرورت نگارش یا عدم نگارش اثر، بطور مفصل ذکر می‌کند که سرانجام با عزل وزیر و دریافت اجازه تألیف کتاب از سوی پادشاه به پایان می‌رسد.

باب دوم مرزبان نامه، حکایت پادشاه نیکبختی است که فرزندان زیادی دارد و هنگام رحلت او به جهان باقی فرا رسیده و او از بروز نزاع و تفرقه و برخورد میان فرزندانش بیناک است. لذا آنها را گرد بستر مرگ خویش جمع می‌کند و نصایحی را در قالب داستان به آنها گوشزد می‌کند.

در باب سوم از مرزبان نامه، داستان اردشیر شاه و مهران به حکیم نقل می‌شود. در این داستان، دختر اردشیر، از میان خواستگاران متعدد به وصلت با حکیم تن در می‌دهد

که به ظاهر از مال و مکنت دنیا بی بهره است اما در واقع از ثروتی سرشار و فنانا پذیر (حکمت) برخوردار است.

باب چهارم، به بیان مناقشه و تحدى میان «دیوگاپای» پادشاه دیوها و اجنه و «فرد دینی» می پردازد. دیوگاپای و یاران او می کوشند از طریق جادوگری، مردمان را بفریبند و از اطاعت پروردگار عالمیان بازدارند، اما خداوند، فردی با تقوا را در میان مردم بر می انگیزد که راه های ابطال جادوگری را به آنها می آموزد و کوشش های بدخواهانه دیوها را بی نتیجه می گذارد. پادشاه دیوها که از ظهور مرد دینی آگاه می شود، خود را به مجادله با او مهیا می کند اما سرانجام این «فرد دینی» است که از این میدان، ظفر مند و سربلند بیرون می آید و مطابق شرطی که با دیوگاپای پیش از مجادله نهاده بودند، دیوها از میان آدمیان خارج می شوند و بازار جادوگری از رواج می افتد و دیگر باره آرامش به میان خلق باز می گردد.

در باب پنجم، قصه دو شغال به نامهای دادمه و دادستان روایت می شود که هر دو از نزدیکان شیر، پادشاه جنگل، به شمار می روند و نزد او ارج و قرب والا می دارند، اما این نزدیکی به دلیل خنده بی موردنی که دادمه به محض مشاهده عیوبی از پادشاه، سر می دهد و شیر نیز متوجه خنده دن وی می گردد، به کدورت و دوری می انجامد و دادمه مدتی به دستور پادشاه محبوس می گردد تا اینکه وساطته های دادستان مؤثر می افتد و پادشاه به رغم کارشکنی های حسودان، دادمه را از زندان آزاد می کند.

باب ششم، قصه سگی زیرک نام و بزی فراری است که زروی نامیده می شود. زروی که به دلیل شیطنت هایش توسط چوپان به دست قصاب سپرده می شود از بند قصاب رهایی می یابد و به صحراء می گریزد. در آنجا با زیرک آشنا می شود و چون در او توانایی های حکمرانی می یابد، او را به کسب سلطنت ترغیب می کند. سگ اگرچه در ابتدا از این کار پرهیز می کند در برابر اصرار زروی، بز فراری، ناچار سرتسلیم فرود می آورد.

کبوتری که از شاخه درختی صحبتهای این دو را درمورد پادشاهی می‌شنود، به طمع قرب بیشتر خود را به آنها نزدیک می‌کند و مأموریت می‌یابد در میان دیگر حیوانات به تبلیغ حکومت عادلانه زیرک همت گمارد. سخنان کبوتر در میان حیوانات دیگر رواج پیدا می‌کند و روز به روز بر گروه طرفداران سگ افزوده، و سلطنت او در سایه درایت‌های زریعی بنیان نهاده می‌شود.

در باب هفتم، از دو سرزمین پیلان و شیران سخن می‌رود. در این داستان پادشاه فیلها به فکر گسترش قلمرو حکومت خود به محدوده حکومت شیران می‌افتد. اما پادشاه شیران، از این واقعه اطلاع می‌یابد و سفیری برای صلح و دوستی نزد فیلان گسیل می‌دارد، اما از آنجاکه باد خیره‌سری در کله پادشاه فیلان افتاده بود، سفیر صلح شیران را رد می‌کند و به سرزمین شیرها، حمله‌ور می‌گردد، ولی شیرها تا پای جان در حمایت از سرزمین خویش می‌کوشند و آخر کار، پادشان پیلان کشته، و لشکر شمندهم می‌گردد. باب هشتم، قصه شتر و شیر پرهیزگاری است که پادشاه اقلیمی هستند و در اثر ریاضت نفسی که متتحمل می‌شوند از عادت گوشتخواری، بریده، راه دوستی و همراهی با حیوانات را پیشه کرده است، اما این پادشاه پرهیزگار، وزیری (خرس) دارد که هوس می‌کند حون شتر بیچاره‌ای را بریزد و گوشت او را بخورد. خرس برای دست یافتن به این هدف، شتر را نسبت به پادشاه بدین می‌کند و از طرفی نیز نزد شیر از شتر بدگویی می‌کند تا بهانه لازم را برای کشتن او به دست آورد، اما با درایت شیر، این حادثه چهره نمی‌بندد و خود خرس بدخواه گرفتار می‌آید.

باب نهم، به روایت عقاب (که پادشاه پرنده‌گان است) با یک جفت کبک به نامهای آزاد چهره و ایرا می‌پردازد. این دو کبک در دامنه سبلان لانه دارند و هر سال که موسم تخم‌گذاری می‌رسد، عقابهایی که در این منطقه به سیر و سیاحت آمدده‌اند، تخمهای آنها را می‌بلغند. سالها به این منوال می‌گذرد و دو کبک صاحب بچه نمی‌شوند، آخر سر به

دادخواهی، راهی محل استقرار عقابها می‌شوند و چون شکایت خود عرضه می‌دارند، پادشاه پرندگان از آنها دلجویی می‌کند و آزادچهره را به عنوان مشاور نزد خویش نگه می‌دارد.

در ذیل الكتاب یا مؤخره که توسط وراوینی به متن اصلی افروده شده است، وی بار دیگر کتابهای داستانی رایج در ایران را مدنظر قرار می‌دهد و آنها را به بوستانی تشبيه می‌کند که جز یک میوه ندارد اما مرزبان از همه نوع میوه‌هادر خود پرورانده است. سپس از ریب‌الدین وزیر اتابکان آذربایجان سپاسگزاری می‌کند و کتابهای موجود در کتابخانه تبریز را که به همت او دایر گردیده است، براساس موضوعی معرفی می‌کند و آرزو می‌کند که ریب‌الدین در تداوم کارهای خیر، هر چه بیشتر موفقیت و شهرت کسب نماید. در آخر نیز قطعه‌ای از وراوینی موجود است که هنگام تسلیم کتاب به ریب‌الدین تقدیم شده است.

آموزه‌های سیاسی در متن مرزبان نامه

شاهزاده طبرستانی در اثر خود با به کار گرفتن سمبلیسم، دیدگاه‌های سیاسی خود را از زبان حیوانات بی‌زبان، بیان کرده است. این اثر در دوره اسلامی تدوین یافته و از همین‌رو، از دو میراث ایرانی و اسلامی بخوبی و در حد کافی، بهره گرفته است. در برخی از جاهاء، نویسنده به آیات قرآنی و روایات نبوی استشهاد می‌کند و در جاهایی نیز به داستانها و سخنان پادشاهان و حکیمان باستانی ایران توجه دارد. اما توجه به این نکته نیز لازم است که مرزبان‌نامه اثری ادبی است و نباید انتظار داشت که مباحث طرح شده در آن منطقی تنظیم شده باشد؛ چراکه ادبیات ویژگیهای خود را دارد و از روشهای استقرا و قیاس منطقی پیروی نمی‌کند. در ادبیات و بطور کلی در آثار هنری، نویسنده حرف خود را از طریق ارائه تمثیل، تشبيه و نمادسازی به مخاطب منتقل می‌کند و همین

مسئله، بررسی محتوایی آثار ادبی را مشکل می‌سازد. در این اثر نیز چنین مشکلی وجود دارد؛ به عنوان نمونه فلسفی که در بیشتر عرصه‌های فلسفی نظریه پردازی می‌کند، ابتدا مباحث مربوط به معرفت‌شناسی، سپس جهان‌بینی و در ادامه دیدگاه‌های اجتماعی و سیاسی خود را، که بر نظریات وی در عرصه‌های معرفتی و جهان‌شناختی مبنی است، طرح می‌کند. در حالی که در این اثر، مباحث مربوط به جهان‌بینی در باب سوم طرح می‌شود، جا داشت این بحث در اول کتاب طرح گردد تا مبنای نگرش مؤلف به سیاست مشخص گردد.

مطالعه کامل اثر و بررسی دیدگاه‌های وی در جاهای مختلف نشانگر این است که وی در بحث خود از سیاست اگرچه سعی دارد به نخبگان غیر حکومتی توصیه‌های عملی در برخورد با شاهان ارائه کند و در چندین جای مختلف، این موضوع را طرح می‌کند، مبنا و محور بحث او حاکم و پادشاه است و کمتر به نقش نخبگان و توده مردم در سیاست توجه دارد؛ به عبارت دیگر نویسنده در تحلیل خود از سیاست به برایند نیروهای اجتماعی توجهی ندارد بلکه کانون و محور تحلیل او وجود پادشاه و سلطان است.

نگرش مؤلف به پادشاهی، شدیدآ تحت تأثیر سنت فکر ایرانی قرار دارد. در این نگرش پادشاه از فره ایزدی، و از تأیید و توفیق الهی برخوردار است. از اینجاست که شاه، گاه به آفتاب رخشندۀ تمثیل می‌شود و گاه به مادر مهربان.

«پادشاه به آفتاب رخشندۀ ماند که از یک‌جای به جمله اقطار جهان تابد و پرتو نور به هر جا که رسید، به نوعی دیگر اثر نماید تا روع بأس و رعب هراس در ادانی و اقصاصی بر هر دلی به شکلی دیگر استیلاً گیرد و آنج گفته‌اند: از پادشاه اگرچ دور باشی، ایمن مباش، همین تواند بود»
(مرزبان نامه، ص ۴۳۳)

در جایی دیگر نیز به توجه و عنایت الهی نسبت به پادشاهان اشاره می‌کند و از زبان هنچ وزیر نیک‌اندیش پادشاه فلان می‌گوید:

«پادشاهان به تأیید الهی و توفیق آسمانی مخصوصند و زمام تصرف در مصالح و مفاسد و مسرات و مسآت در دست اختیار ایشان بدان جهت نهادند که دانش ایشان به تنها یی از دانش همگنان علی‌العموم بیش باشد.» (همان، ص ۴۶۲)

ذهن پادشاه نیز صافترین اذهان خلق به شمار می‌رود^(۷) و مظاهر طبیعی، از تغییرات درونی او تأثیر می‌پذیرد و احوال جهان مطابق تغییر و گردش احوال درونی شاه تحول می‌یابد. اگر پادشاه مکدر شود، خیر و برکت از عالم بر می‌خizد و اگر به دل او انبساط و سرور وارد شود، در جهان نیز آثار آن هوایدا می‌شود. این موضوع آشکارا در دو جای مرزبان نامه مطرح شده است. اول در داستان خرّه‌نما با بهرام گور است. در این داستان، بهرام گور هنگام شکار از ملازمان خود جدا می‌افتد و شب هنگام در خانه دهقانی به نام خرّه‌نما فرود می‌آید اما از او پذیرایی شایسته‌ای نمی‌کنند، بلا فاصله چوپان از صحراء خبر می‌آورد که شیر گوسفندان کم شده است. بعد از شام، صاحب‌خانه دستور می‌دهد، در عوض استخفاف پیشین، ضیافتی شایسته برای مهمان ترتیب دهدند. بهرام گور از این مهمان نوازی شادمان، و با خاطری شاد از این خانه خارج می‌شود. در همین هنگام چوپان خبر می‌آورد که دوباره شیر گوسفندان چندین برابر شده است (همان، ص ۵۹).

دومین جای در مرزبان نامه که به این موضوع بر می‌خوریم، داستان شکست ملک دانا از خسرو است. در این داستان، خسرو، پادشاه شکست خورده را عفو می‌کند و تصمیم می‌گیرد به یک تقاضای او پاسخ مثبت دهد. او نیز از پادشاه می‌خواهد درخت خرمایی را که در داخل دربار بود به او ببخاید، خسرو می‌پذیرد. بعد از مدتی پادشاه دانا، خدمت خسرو می‌رسد و از او می‌خواهد تا اجازه دهد به زادگاهش بازگردد. خسرو می‌پذیرد و پادشاه دانا می‌گوید، من از آنجا که درخت خشکیده خرماء، شکوفه برآورده بود فهمیدم که دل پادشاه خرم است و مستعد هر نوع بخشش (همان، ص ۲۰۲).

با این وصف، نه چنان است که مرزبان نامه همه پادشاهان را دارای چنین قدرت و

فیضی بداند و جایی که خود از حکومت برادرش و رفتار کارگزاران وی با مردم شکایت می‌کند، انتساب این ویژگیها به او، درست به نظر نمی‌آید. اما از آنجاکه انتقاد مستقیم از عملکرد پادشاهان می‌توانست پیامدهای ناگواری در پی داشته باشد، وی در زبان ایهام از تندمزاجی و بی‌صبری آنها گلایه می‌کند:

«ایشان [پادشاهان] لطیف مزاجاند، لطیف زودپذیر و تغییر احوال. آن سلسال^{*} لطف که صلصال^{**} انان غریزت ایشان بدان معجون کرده‌اند هر لحظه به نوعی دیگر ترشح کند و از ورود انکه مایه ناییه، تکلّر گیرد و از مجاورت کمتر شایبۀ تغییر فاحش پذیرد.» (همان، ص ۷۰۳)

یا آنجاکه صحبت و همنشینی با پادشاهان را به نشستن در حمام گرم تشییه می‌نماید که آن کس که بیرون است آرزو می‌کند به درون رود و آن کس که مدت کوتاهی در داخل توقف نمود، آرزو می‌کند، در باز شود و زود بیرون آید، نظر به همین مسأله دارد.

از دیدگاه مرزبان‌نامه، اصل در پادشاهی وراثت و نسب نیست، بلکه شایستگی مهمترین شرط حکمرانی، و از اینجاست که می‌گوید «پادشاهی کاری بزرگ است و به اوج معالی آن به بال همت عالی توان پرید، لاغیر، چه نسبت پیرایه روی حسب است و اگر نسب نباشد، حسب خود مایه‌ای است از همه مُغْنی»^(۸)؛ یعنی شایستگی (حسب) بدون نسب برای احراز این مقام کافی است. و از دیدگاه وی شایستگی با داشتن صفاتی چند مشخص می‌شود:

علوّ همت، بخشایش بر ضعیفان خلق، عفو از سرکمال (همان، ص ۶۷۲)، پرهیزگاری و رهایی از شهوت و آز (همان، ص ۴۳۱)، لطافت سخن و ذلاقت^{***} زبان و نظافت عرض (همان، ص ۴۲۸).

*- گل خشک

- شیرین

**- تیزبانی و شیوایی

نکته قابل توجه در این اثر، توجه و تأکید بر پرهیزگاری است و اغلب شخصیت‌هایی که در داستانها، نقش پادشاه را بر عهده دارند، افرادی معرفی می‌شوند که بر هوای نفس خویش مسلط هستند و از غراییز حیوانی آسوده گشته‌اند (مانند شیر پرهیزگار در باب هشتم و عقاب در باب نهم). حتی در باب سوم، نویسنده بطور مفصل به پرهیزگاری، قناعت و وارستگی از دنیا توجه می‌کند، و مهمترین نصیحت پادشاه دانا را به فرزندان خویش، پرهیز از دنیاطلبی معرفی می‌کند. حتی در تمام مباحث کتاب به مطلبی غیراخلاق برنمی‌خوریم و برخلاف آثاری نظیر قابوس‌نامه که در آنها فصول جداگانه‌ای درمورد آین شراب‌خواری، نرد باختن و عشق‌بازی وجود دارد^(۹)، در مرزبان‌نامه، یکسره سخن از پرهیزگاری است.

از دیگر صفاتی که نویسنده برای پادشاه برمی‌شمارد، اخلاق نیکوست. به نظر وی، پادشاه بیش از همه خلائق بدن نیازمندتر است. چون اگر پادشاه، منصف و متخلق به اخلاق نیکو باشد، از راه درست بازنمی‌گردد و زیرستان و فرمانبرداران نیز از وی پیروی می‌کنند و «طوعاً او کرها، خوفاً او طمعاً» با یکدیگر رسم انصاف و شیوه حق و درست نگه می‌دارند و اختلافها و تضادها از میان مردم برمی‌خیزد و توده مردم در آسودگی و راحتی به سر می‌برند.

در مقابل این صفات پسندیده، مسئول فضای صفات چندی را برمی‌شمارد که برای پادشاهان بسیار نکوهیده است؛ از آن جمله:

سفلگی، اسراف در بذل مال، صدور فرمان بدون تأمل و رویگردانی از ناصحان
همان، ص ۴۷-۴۸).

مرزبان نه تنها به بر شمردن صفات نکوهیده بسته نمی‌کند بلکه در همان اول کتاب و در بیان ضرورت نگارش آن، آشکارا از پادشاه وقت - برادرش - انتقاد می‌کند و می‌گوید:

«من چون صحيفه احوال تو مطالعه کردم، قاعده ملک تو مختلط یافتم و قضيه عدل مهمان دیدم، گماشتگان تو در اضاعت مال رعيت دست به اشاعت جور گشاده‌اند ... بازار خردمندان کساد یافته و کار زیردستان به عیث^{*} و فساد زیردستان زیر و زیر گشته ...» (همان، ص ۴۸۴۹)

بدین طريق از رواج بيعدالتی و شیوع ظلم و ستم در سرزمین خود شکایت می‌کند و بی‌هیچ ابهامی، انگشت اتهام را به سوی دولتمردان و کارگزاران حکومتی نشانه می‌رود که از مقام و جایگاه خود، برای تعدی به حقوق زیردستان بهره می‌گیرند. او، اين شیوه را برخلاف روش و شیوه پدران و پیشینیان خود ارزیابی می‌کند و در واقع ریشه اين نابسامانی و اختلال قاعده ملک را، عدول از رسم و رسوم گذشتگان می‌داند و پادشاه را از پیامدهای آن بر حذر می‌دارد:

«می‌ترسم از و بال آن تحرق که در تحرق عادات پدران می‌رود.» (همان، ص ۵۲)

متقبالاً می‌کوشد وی را به پیروی از ستنهای پیشین ترغیب کند و معتقد است که پادشاه در همه حال باید سنت و روش درست پدران را نگهداشد و دست برداشتن از آن را صفتی ناستوده می‌داند و پیامد آن را برای کشور بسیار و خیم ارزیابی می‌کند.

از نوشهای وی پیداست که به سنن قبلی، تعلق خاطری خاص دارد و چه بسا اين علاقه‌مندی برخاسته از شیوه درست پیشینیان بوده باشد. در هر حال، نوعی گرایش به ستگرایی از خلال سطور و نوشهای مؤلف پیداست. البته اين نوع ستگرایی متفاوت از مکتب ستگرایی رایج در جهان معاصر است. زیرا که برداشت اين دو از سنت بسیار متفاوت است. از دید مرزبان، سنت به رفتار، کردار و آداب و رسوم گذشتگان اطلاق می‌شود و باید در حفظ و نگهداری آنها کوشید. اما طرفداران مکتب ستگرایی، سنت را مجموعه‌ای از حقایق همه جایی و همیشگی Universal Truths می‌دانند که همه

انسانها به آنها باور دارند و باگذشت زمان و تغییر مکان قابل نسخ و تغییر نمی باشد^(۱۰) و با سنت به معنای عرف و عادات بسیار متفاوت، و این همان معنای است که صاحب مرزبان نامه مدنظر دارد و شاید بتوان گفت به محافظه کاری بیشتر شباهت دارد.

اما باید این نکته را نیز افزود که وی در هر نوع حکومتی به اهمیت و ضرورت سنت معتقد نیست. برای توضیح مطلب باید اشاره کرد که از دید ملکزاده اندیشمتد، حکومتها از لحاظ احراز این مقام به دو دسته تقسیم می شوند: حکومتها موروثی و حکومتها مکتب. در حکومتها موروثی، پادشاهی از طریق وراثت از پدر به فرزند یا نوه یا یکی دیگر از بستگان می رسد اما حکومت مکتب، حکومتی است که فرد نه از طریق ارث، بلکه از راه تلاش و کوشش فردی و احراز لیاقت و شایستگی بدان دست یافته است. مؤلف معتقد است که در حکومتها نوع اول (موروثی)، حاکم ضرورت دارد به ستاهای گذشتگان پاییند باشد، چون خود شخصاً سابقاً مملکت داری و سیاستمداری را تجربه نکرده است، ولی پدران او این تجربه را از طریق ستاهایی که نهادینه ساخته اند برای او بر جای گذاشته اند. پس لازم است وی، چون ودیعتی مهم از این ستها پیروی کند و کارها را از روال سابق خویش خارج نکند.

در همین جا گفتنی است که نویسنده علاوه بر دو نوع حکومت یاد شده در بالا، به نوع سومی از حکومتها اشاره دارد که در شهر بابل رواج داشته و آن انتخاب و انتصاب حاکم از سوی مردم بوده است و شاید به نوعی دمکراسی در آن شهر مرسوم بوده است. نویسنده اطلاع دقیقی از این شیوه حکومتی ارائه نمی دهد و تنها به بیان چند جمله در آغاز داستان «پادشاه با منجم» اکتفا می کند:

«شنیدم که به زمین بابل رسمی قدیم بود و قاعده مستمر که زمام عزل و تولیت پادشاه بدست رعیت بودی. هر وقت که یکی را خواستندی و قرعه اختیار برو افتادی، به پادشاهی خویش بنشانندنی، و چون نخواستندی، معزول شدی». (همان، ص ۴۹۰)

از دیدگاه نگارنده، رعایت سنت، به رواج عدالت و آرامش در میان مردم خواهد انجامید و رعیت در صلح و صفا و فراوانی به عیش زندگی خواهند گذرانید و همین مسئله موجبات استحکام و تقویت پایه‌های حکومت را فراهم می‌آورد زیرا که بنیاد پادشاهی بر رعایت رعیت است (همان، ص ۴۱۲) و هر آن شاه که رعایت حال مردمان خویش ننماید، به پایه‌های سلطنت خویش آسیب می‌رساند.

گفتنی است که نویسنده در برخی از موارد در ستگرایی راه افراط پیش می‌گیرد و حتی دوستی و دشمنی را پدیده‌ای موروثی توصیف می‌کند:

«چون عادات اسلاف گذشته این بوده است، ما نهاد دوستی و دشمنی بر

سنت و رسم ایشان توانیم نهادن و حدیث الحُبُّ يَتَوارِثُ وَالبغض

يَتَوارِثُ اینجا مفید آمد.» (همان، ص ۳۵۹)

بطور کلی از دید وی «بزرگی جز بدان کس نرسد که کار را بر شالدۀ پیشینیان نهد» (همان، ص ۳۱۱).

بخش قابل توجهی از مطالب مرزبان نامه، از بحث پادشاه و شیوه حکومداری فاصله می‌گیرد و به وضعیت افرادی می‌پردازد که با پادشاهان رفت و آمد دارند. مخاطب این بخش‌های مرزبان نامه نخبگان حکومتی و غیرحکومتی هستند که هر یک به گونه‌ای با پادشاه سروکار پیدا می‌کنند. نویسنده کتاب، از آنجا که با ماهیت قدرت و خطرات ناشی از آن برای افرادی که از نزدیک در معرض آن قرار می‌گیرند، آشناست، توصیه‌ها و راهکارهایی ارائه می‌کند که می‌تواند در کاستن خطرها و تهدیدات ناشی از پادشاه مؤثر افتد. یکی از توصیه‌های نویسنده به کمتر سخن گفتن یا اصلاً سخن نگفتن در پیش پادشاهان است: «چه نیک و بد تا توانی در کار پادشاه سخن مگوی و خود را محترز دار» (همان، ص ۶۲۱) یا در جایی دیگر سخن گفتن در پیش پادشاهان را به پرسیدن آنها مشروط می‌کند:

«با ملوک سخن ناپرسیده مگو و کار ایشان نافرموده مکن» (همان، ص ۴۹) اگر

جایی قرار است، پیش پادشاهان سخنی گفته شود، حتماً باید این سخن بموضع و در وقت مناسبی گفته شود:

«در همه حال به پادشاه نزدیک شدن از قضیه عقل دور است ... طبع دریاوش پادشاه تا از غوایل آسوده‌تر است، سفینه صحبت ایشان به سلامت باکناری توان بردن و سود ده چهل طمع داشتن و چون شوریده گشت و مضطرب شد، اگر پایی مجاور در آن حال از کمال تعکین بر شرف افلک است، او را برشُرف هلاک باید دانست.» (همان، ص ۷۰۴)

نویسنده که از اختلافات میان برادران و پادشاه بخوبی آگاه، و از سخن‌چینی درباریان و اطرافیان بیمناک است، توصیه می‌کند که انسان راز خود را هیچ‌جا آشکار نکند: «رازِ دل با هر ک جانی دارد باید گفت» (همان، ص ۲۹۱) و در مقابل پادشاه با احتیاط تمام برخورد نماید، به گونه‌ای حتی اگر پادشاه خوش برخورد و بی‌تعارف رفتار کرد، شخص، حد و حدود خود را نگه دارد:

«پادشاه هر چند راه انبساط گشاده‌تر کند، از بساطِ حشمت او دورتر باید نشست، این اتحَّادِ الملکَ آخَّا فاتحَهِ رتَّا و إن زادَكَ ايناساً فَزُّدَهُ اجلالاً.»
(همان، ص ۲۸۸)

مهمتر اینکه اگر عیبی از پادشاه دیده شد، نه تنها باید آن عیب را پوشاند بلکه لازم است آن عیب را هنر جلوه داد تا پادشاه دلخوش و شادمان گردد:

«عاقل به عیبی که لازم ذات باشد دیگری را تعییر نکند، خاصه پادشاه را که عیب او به هنر برداشتن و باطلی او را حق انگاشتن از مقتضای عقل است و خواصِ حضرت را واجبتر که مراقب این احوال باشند، چه پیوسته بر منزلة الاقدامان.» (همان، ص ۲۸۴)

البته نویسنده تنها به نصیحت کارگزاران بسته نمی‌کند و در فرصت مقتضی از زبان شخصیتهای داستان پادشاه را نصیحت می‌کند که بدگویان را از کنار خود دور کند (همان، ص ۳۷۳). به هر سخنی گوش فراند هد مبادا که به کاری گزاف و بیهوده دست

زند (همان، ص ۵۰). البته این کلام این به معنا نیست که پادشاه از شنیدن نظر دیگران پرهیز کند چراکه این عمل به استبداد رأی منجر می‌شود و لازم است پادشاه در کارهای مهم با بزرگان و صاحب‌نظران مشورت نماید:

«هر ک به استبداد و خودآرایی زندگی کند و روی از استبداد مشاورت مشفقات ناصح و رفیقان صالح بگرداند، روزگار جز ناکامی پیش او نیارد.» (همان، ص ۳۳۶)

برای جمع بین دو قول، شاید بتوان چنین وجهی فائل شد که برخی از سخنان چون درمورد کارگزاران و صاحب‌منصبان گفته می‌شود، چه بسا از روی کینه، حسادت و بدخواهی باشد، از این‌رو لازم است حاکم به موقعیت گوینده سخن و ... توجه نماید تا حقی از دیگری ضایع نگردد، اما در مواردی که احتمال بدگویی و سخن چینی نمی‌رود و کار از مهمات امور به شمار می‌آید، مشورت نکردن و گوش ندادن به نظر بزرگان، پیامدهای بدی می‌تواند در پی داشته باشد.

مؤلف در بسیاری از جاهانه تنها به پادشاه توصیه می‌کند از بدگویی افراد در حق یکدیگر نزد خویش، پیشگیری کند، بلکه سفارش می‌کند که وی، احترام کارگزاران را نگه دارد و در بزرگداشت مقام آنها بکوشد چراکه:

«هر ک خویشان را عزیزدارد، اعزازگو هر خویش کرده باشد و هر ک کارداران خویش را احترام کند، کار خود را محترم داشته باشد.» (همان، ص ۳۹۳)

در بخشی از کتاب نویسنده، بحثی درباره رابطه با همسایگان طرح، و در قالب داستان، پادشاه را نصیحت می‌کند که از تعدی به خاک دیگران پرهیز د: «لشکر و انبوهي حشر به در خانه بیگانه کشیدن متضمن ضررهاست که بدنامی دنیا و ناکامی آخرت آرد، چه بسی عمارتهای خوب که از ساخت آن بوي راحت به خلق خدای رسیده باشد، روی به خرابی نهد و بسی خون بیگناهان که در شیشه صیانت نگاه داشته باشند، بر زمین ریخته شود.» (همان، ص ۴۷۱)

در جای دیگر از سه گناه بزرگ یاد می‌کند که جز سبک مغزی و تنگ مزاجی، هیچ دلیل و انگیزه‌ای نمی‌تواند داشته باشد؛ اولی، ریختن خون بی‌گناهان دومی، گرفتن مال دیگران به ناحق و سومی، ویران ساختن خانه قدیمی است و از این سه آخری از همه بدتر تلقی می‌شود، چون متضمن آن دو دیگر نیز هست و ناگفته معلوم است در هر نوع لشکرکشی این سه گناه عظیم به وفور اتفاق می‌افتد. (همان، ص ۴۶۴)

البته این صلح طلبی و مسامت جویی نویسنده، مانع نمی‌شود که وی از به کار گرفتن قدرت خرد در پیشامدهای ناگوار و به کار بستن تدابیر کارآمد، غافل بماند، چنانکه توصیه می‌کند، اگر کشوری قصد حمله و تجاوز به خاک شما را داشته باشد، از او تقاضای صلح و سازش نکنید، چون:

«هر ک ابتدا به صلح کند، عورت عجز خویش بر دشمن ظاهر کرده باشد و او را بر خود چیره دل و غالب دست و قوی رأی گردندیه.» (همان، ص ۵۱۲)

به پادشاهی یادآوری می‌کند که از زیادی تعداد دشمنان باکی نداشته، و فقط از اتحاد و همبستگی آنها بیناک باشد. چون اگر دشمنان متحد شوند، به تنها بی نمی‌تواند از عهده آنها برآید:

«از بسیاری مقدارشان نباید اندیشید که دلیران کارآزموده گفته‌اند که از هم پشتی دشمنان اندیش نه از بسیاری ایشان.» (همان، ص ۵۲۶)

بر پادشاهی که در معرض حمله دیگران قرار می‌گیرد، واجب است از امکانات و تواناییهای داخلی، ارزیابی مناسبی داشته باشد تا موقع ضرورت بتواند از هر یک به جا استفاده کند. ضرورت دارد از نقاط ضعف و قدرت سپاه خود آگاه باشد، چون در غیر این صورت، گمان می‌کند همه سپاه، جنگی و کارآمد هستند و با دل خوش بودن به این محاسبه نادرست در روز جنگ، از رویارویی با حریفان درمی‌ماند (همان، ص ۴۹۸). متقابلاً شایسته است از نقاط قوت دشمن بخوبی آگاه باشد و او را به هیچ وجه، خوار و

ناتوان نشمارد. چون دشمن نیز به بیماری شباخت دارد که اگر شخص در ابتدای مرض، آن را مهم شمارد و به درمان آن اقدام کند، مریضی شدت نمی‌باید و به آسانی ریشه کن می‌شود. بر همین منوال اگر دشمن نیز خوار شمارده نشود، در ابتدای کار از میان برداشته می‌شود و گرنه با پاگرفتن و قدرتمند شدن دشمن، رفع خطر و تهدید او بسیار سخت می‌شود.

نویسنده مرزبان نامه در چند جای کتاب توصیه‌های مالی نیز به پادشاه ارائه می‌کند و شدیداً او را از اسراف مال برحدار می‌دارد و استدلال می‌کند که ثروت و مالی که در دست اوست، از آن رعیت است و باید دقت شود مال دیگری، بیهوده و در غیر محل آن که همان مصالح مردم باشد، صرف نگردد. لازم است شاه دقت کند تا خرج و دخل او با هم یکی باشد و همیشه از لحظه مالی، توانگر باشد و به دیگران نیازمند نگردد، چون بدون پشتونه مالی، حاکم از عزت و احترام لازم برخوردار نیست و نمی‌تواند اهدافش را پیش ببرد:

«ملکت به مردان کار و لشکر و لشکردار راست آید و چون لشکر، پادشاه را بی‌یسار^{*} بیند، نه از او خوف دارند و نه طمع و هر چند به جهاد و کوشش در ارغا و ارضاء ایشان افزایید، سودمند نباشد.»

(همان، ص ۴۷۳)

نتیجه گیری

در مجموع نگارنده مرزبان نامه، تلاش می‌کند سیاست مدارا در عرصه سیاست خارجی و عدالت طلبی در عرصه داخلی را ترویج کند. در این راستا به پادشاه توصیه می‌کند تا در رعایت حال رعیت بکوشد و بنیان و پایه حکومت را راستی و عدالت بر می‌شمارد. اما در مقابل به مردم توصیه می‌کند از نزدیک شدن زیاد به کانونهای قدرت

(در اینجا پادشاه) پر هیزند و اگر روزی به این کار مجبور شدند، نهایت احتیاط را به کار بندند تا کاری یا سخنی بیهوده از آنها صادر نشود؛ چراکه ممکن است پیامدهای ناگواری در پی داشته باشد.

در کل به نظر می‌رسد نگاه مرزبان‌نامه، به سیاست، محافظه‌کارانه است که در آن تقلید از سنتها، مهم و با ارزش تلقی، و از سکون و ایستایی و حفظ وضع موجود، در مقابل پویایی و تغییر و تحول و برهم زدن وضعیت موجود، طرفداری می‌شود: «هرچ نیکو بوده، نیکوتر متنه که از آن تغییر و تبدیل و مبالغت در اكمال تعديل تقصانی به وضع حال درآید.» (همان، ص ۴۶۳)

در عین حال، در کتاب بانوی سیاست اخلاقی رو به رو هستیم که کارگزار سیاسی را در موارد مختلف به بازگشت به وجود ان خویش و ترس از پروردگار عالمیان ترغیب می‌کند که این نگرش تا حدی آرمانگرایانه است. تقریباً در هیچ جای کتاب، توصیه غیراخلاقی برای حفظ قدرت، به حکام ارائه نمی‌شود و در همه جا سخن از مردمداری و حفظ و رعایت حق و حقوق آنهاست و این اعتقاد وجود دارد که رعایت حال مردم، اصلی‌ترین پایه حفظ و نگهداری حکومتها به شمار می‌رود.

یادداشتها

- سید جواد طباطبایی: درآمدی فلسفی بر تاریخ اندیشه سیاسی در ایران. چاپ ۴. تهران: کویر، ۱۳۷۴ ص ۴۱.
- ذبیح‌الله صفا، تاریخ ادبیات ایران (از میانه قرن پنجم تا آغاز قرن هفتم هجری)، جلد دوم، ج ۷. تهران، فردوس ۱۳۶۶. ص ۱۰۵۳.
- سعدالدین و راوی‌نی، مرزبان‌نامه، به کوشش خلیل خطیب رهبر، چاپ ۶. تهران: صفحی علیشا، ۱۳۷۵ ص ۲۱.
- بروین ترکمنی آذر و صالح برقگاری، تاریخ تحولات سیاسی، اجتماعی، اقتصادی و فرهنگی در دوره صفاریان و علویان. تهران: سمت، ۱۳۷۸ ص ۱۱۴.
- رضا شعبانی، مبانی تاریخ اجتماعی ایران، چاپ ۳. تهران: نشر فرمس، ۱۳۷۳ ص ۱۴۸.
- عبدالعظیم رضابی، تاریخ هزار ساله ایران، جلد دوم، چاپ دوم. تهران: اقبال، ۱۳۶۸ ص ۳۲۱.

- ۷- مرزبان نامه، ص ۵۸۵.
- ۸- همان، ص ۴۲۵.
- ۹- عنصرالمعالی کیکاووس بن اسکندر، قابوس نامه، به اهتمام غلامحسین یوسفی.- تهران: انتشارات علمی و فرهنگی، ۱۳۷۸. (ر.ک. بابهای ۱۱، ۱۴ و ۱۵)
- ۱۰- مصطفی ملکیان: اقتراح (میزگردی درباره سنتگرایی)، فصلنامه نقد و نظر، سال چهارم، شماره سوم و چهارم ص ۱۰.

فهرست منابع

- ۱- ترکمنی، بروین و پرگاری، صالح؛ تاریخ تحولات سیاسی، اجتماعی، اقتصادی و فرهنگی در دوره صفاریان و علویان.- تهران: سمت، ۱۳۷۸.
- ۲- رضایی، عبدالعظیم؛ تاریخ ده هزار ساله ایران، جلد دوم، چاپ دوم.- تهران: اقبال، ۱۳۶۸.
- ۳- شعبانی، رضا؛ مبانی تاریخ اجتماعی ایران، چاپ سوم.- تهران: قومس، ۱۳۷۳.
- ۴- صفا، ذبیح‌الله؛ تاریخ ادبیات ایران (از میانه قرن پنجم تا آغاز قرن هفتم هجری)، جلد دوم، چاپ هفتم.- تهران: فردوس، ۱۳۶۶.
- ۵- طباطبایی، سیدجواد؛ درآمدی فلسفی بر تاریخ اندیشه سیاسی در ایران، چاپ چهارم.- تهران: کویر، ۱۳۷۴.
- ۶- عنصرالمعالی، کیکاووس بن اسکندر؛ قابوس نامه، به اهتمام غلامحسین یوسفی.- تهران: انتشارات علمی و فرهنگی، ۱۳۷۸.
- ۷- ملکیان، مصطفی؛ اقتراح (میزگردی درباره سنتگرایی)، فصلنامه نقد و نظر، سال چهارم، شماره سوم و چهارم.
- ۸- وراوینی، سعد الدین؛ مرزبان نامه، به کوشش خلیل خطیب‌رهبر، چاپ ششم.- تهران: صفحی علیشاه، ۱۳۷۵.





پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتابل جامع علوم انسانی